

## 680101-2026 - Kilpailu

**Saksa – Viemäröinti – Ausführung von Entsorgungsleistungen Fäkalienabfuhr/Kanal- u. Pumpenwerkreinigung + Kamerabefahrung mit Havariedienst im Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg**

**OJ S 191/2026 02/10/2026**

**Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä  
Palvelut**

### 1. Ostaja

---

#### 1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Zweckverband Beilrode Arzberg Trinkwasserversorgung und Abwasserbeseitigung

Sähköposti: [info@tazv-beilrode.de](mailto:info@tazv-beilrode.de)

Ostajan oikeudellinen muoto: Julkisoikeudellinen yhteisö, joka on paikallisviranomaisen määräysvallassa

Pääasiallinen toimiala: Yleinen järjestys ja turvallisuus

### 2. Menettely

---

#### 2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Ausführung von Entsorgungsleistungen Fäkalienabfuhr/Kanal- u. Pumpenwerkreinigung + Kamerabefahrung mit Havariedienst im Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg

Kuvaus: Ausführung von Entsorgungsleistungen Fäkalienabfuhr/Kanal- u. Pumpenwerkreinigung + Kamerabefahrung mit Havariedienst im Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg

Menettelyn tunniste: 01a0f20b-340f-4ae4-b985-6b8925c1dc43

Sisäinen tunniste: 01/2026

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

##### 2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 90400000 Viemäröinti

##### 2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg

Postitoimipaikka: Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg

Postinumero: 04886

Maaryhmittely (NUTS): Nordsachsen (DED53)

Maa: Saksa

##### 2.1.3. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 368 000,00 EUR

##### 2.1.4. Yleistä tietoa

**Oikeusperusta:**

Direktiivi 2014/24/EU

vgv -

Sovellettava lainsäädäntö rajat ylittävässä yhteishankinnassa: siehe Ausschreibungsunterlagen

#### **2.1.6. Poissulkemisperusteet**

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kansallisesta lainsäädännöstä johtuva konkurssia tai muuta sellaista vastaava tilanne: siehe Ausschreibungsunterlagen

Välitön tai välillinen osallistuminen tämän hankintamenettelyn valmisteluun: siehe Ausschreibungsunterlagen

Sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: siehe Ausschreibungsunterlagen

Verojen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: siehe Ausschreibungsunterlagen

Korruptio: siehe Ausschreibungsunterlagen

Rikollisjärjestön toimintaan osallistuminen: siehe Ausschreibungsunterlagen

Rahanpesu tai terrorismin rahoitus: siehe Ausschreibungsunterlagen

Petos: siehe Ausschreibungsunterlagen

Lapsityövoima ja muut ihmiskaupan muodot: siehe Ausschreibungsunterlagen

Maksukyvyttömyys: siehe Ausschreibungsunterlagen

Työlainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: siehe Ausschreibungsunterlagen

Väärien tietojen antaminen, tietojen salaaminen, vaadittujen asiakirjojen toimittamatta jättäminen tai tätä menettelyä koskevien luottamuksellisten tietojen saaminen: siehe Ausschreibungsunterlagen

Talouden toimijan hankintamenettelyyn osallistumisesta johtuvat eturistiriidat: siehe Ausschreibungsunterlagen

## **5. Osa**

---

### **5.1. Osa: LOT-0001**

Ilmoituksen nimi: Ausführung von Entsorgungsleistungen Fäkalienabfuhr/Kanal- u.

Pumpenwerkreinigung + Kamerabefahrung mit Havariedienst im Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg

Kuvas: Der Zweckverband Beilrode-Arzberg will hiermit die Fäkalienabfuhr und die Kanal- und Pumpreinigung einschließlich der Kamerabefahrung mit dem Havariedienst für die Dauer der kommenden 3 Jahren und für das gesamte Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg ausschreiben. Es handelt sich um eine regelmäßig wiederkehrende Ausschreibung.

Die Einzelheiten ergeben sich aus der der Ausschreibung anliegenden

Leistungsbeschreibung. Die Ausschreibung erfolgt nicht in Losen. Auch unter besonderer Beachtung des § 97 Abs. 4 GWB und der darin beinhalteten Mittelstandsförderung erscheint vorliegend die Einteilung in Teillose bspw. bezüglich des Verbandsgebietes nicht sinnvoll.

Nicht zuletzt wegen der Größe des Verbandsgebietes liegen zwingende wirtschaftliche Gründe vor, die eine Ausschreibung in einem Gesamtlos zwingend erforderlich machen. Der Ausschreibung liegen die jeweiligen Formulare und ein ausführliches Leistungsverzeichnis an, die vollumfänglich zu beachten sind. Die Formulare und das Leistungsverzeichnis sind zwingend zu verwenden. Für die Angebotsabgabe sollte das Verbandsgebiet befahren werden. Fragen der Bieter sind ausschließlich über die Plattform eVergabe zu stellen und werden dort anonymisiert beantwortet und bei Relevanz für alle Bieter bekanntgegeben. Bieterfragen werden bis spätestens sechs Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist beantworten, sofern die Fragen rechtzeitig angefordert wurden (§ 20 Abs.3 VgV).

Sisäinen tunniste: LOT-0001

#### 5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 90400000 Viemäröinti

##### **Optiot:**

Optioiden kuvaus: Der Vertrag wird zum 01.01.2027 geschlossen. Er wird für die Dauer von 3 Kalenderjahren, also bis zum 31.12.2029 abgeschlossen. Der Vertrag verlängert sich um 1 Jahr, wenn er nicht 6 Monate vor Vertragsablauf gekündigt wird. Eine weitere Verlängerung ist unter Hinweis auf § 21 Abs. 6 VgV ausgeschlossen.

#### 5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg

Postitoimipaikka: Verbandsgebiet des Zweckverbandes Beilrode-Arzberg

Postinumero: 04886

Maaryhmittely (NUTS): Nordsachsen (DED53)

Maa: Saksa

#### 5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 01/01/2027

Päätymispäivä: 31/12/2029

#### 5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 368 000,00 EUR

#### 5.1.6. Yleistä tietoa

##### **Varattu osallistuminen:**

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### 5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

#### 5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti kaupparekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Eintrag Berufs-/Handelsregister

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Eintrag Berufs-/Handelsregister

Kriteeri: Muut taloudelliset tai rahoitukselliset vaatimukset

Valintaperusteen kuvaus: Bescheinigung Berufsgenossenschaft

Kriteeri: Muut taloudelliset tai rahoitukselliset vaatimukset

Valintaperusteen kuvaus: Eigenerklärung anstelle Gewerbezentralregister

Kriteeri: Keskimääräinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Umsatz von 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren

Kriteeri: Erityinen keskimääräinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: einschlägiger Umsatz von 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren

Kriteeri: Keskimääräinen vuotuinen työvoima

Valintaperusteen kuvaus: Mitarbeiteranzahl von 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren

Kriteeri: Muut taloudelliset tai rahoitukselliset vaatimukset

Valintaperusteen kuvaus: Vorlage einer Unbedenklichkeitserklärung des Finanzamtes

Kriteeri: Muut taloudelliset tai rahoitukselliset vaatimukset

Valintaperusteen kuvaus: Vorlage einer Unbedenklichkeitserklärung der Krankenkasse/-n

Kriteeri: Ammatillinen riskivakuutus

Valintaperusteen kuvaus: Nachweis Berufshaftpflicht

Kriteeri: Viitteet määriteltyihin palveluihin

Valintaperusteen kuvaus: Referenzen der letzten 4 Geschäftsjahre (einschließlich 2025)

Kriteeri: Muut taloudelliset tai rahoitukselliset vaatimukset

Valintaperusteen kuvaus: Die Kriterien ergeben sich darüber hinaus aus der Wertungsmatrix Eignung.

#### **5.1.10. Vertailuperusteet**

**Kriteeri:**

Tyyppi: Hinta

Nimi: siehe Ausschreibungsunterlagen

Kuvaus: Die Prüfung und Wertung der Angebote erfolgt auf Grundlage von §§ 56 ff. VgV i. V. m. § 5 SächsVergabeG. Zur Prüfung der Wirtschaftlichkeit werden anhand der angebotenen Preise i. V. m. dem geschätzten Leistungsvolumen jährliche Gesamtkosten ermittelt. Sind die angebotenen Leistungen nach Art und Umfang gleich, wird der Zuschlag dann auf das Angebot mit den niedrigsten jährlichen Gesamtkosten erteilt.

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (desimaaleina, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 1

#### **5.1.11. Hankinta-asiakirjat**

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: saksa

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://www.evergabe.de/unterlagen/01a0f20b-340f-4ae4-b985-6b8925c1dc43/zustellweg-auswaehlen>

#### **5.1.12. Hankinnan ehdot**

**Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Sallittu

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://www.evergabe.de/unterlagen/01a0f20b-340f-4ae4-b985-6b8925c1dc43/zustellweg-auswaehlen>

Kuvaus: siehe Ausschreibungsunterlagen

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: saksa

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Sallittu

Tarjoaja voi jättää useamman kuin yhden tarjouksen: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 30/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 1 Kuukausi

**Tiedot, joita voidaan täydentää myös tarjousten jättämislle asetetun määräajan jälkeen**

:

Hankkijan harkinnan mukaan kaikki puuttuvat hakuasiakirjat voidaan toimittaa myöhemmin.

Lisätiedot: Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden nachgefordert/ § 56 VgV.

**Tietoa julkisesta avaamisesta:**

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 30/10/2026 12:01:00 (UTC+01:00) Keski-Euroopan aika, Länsi-Euroopan kesäaika

Paikka: HMW Rechtsanwälte Steuerberater

Lisätiedot: Bis zum Ablauf der Angebotsfrist können Angebote zurückgezogen werden. Bei der Öffnung der Angebote (Eröffnungstermin § 55 Abs. 2 VgV) ist die Vergabestelle durch zwei Personen zugegen.

**Sopimusehdot:**

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Die Rechnung ist auf die im Auftrag bezeichnete Dienststelle auszustellen. Ein Anspruch auf Bezahlung besteht nur, wenn der Rechnung prüfungsfähige Unterlagen über die Leistung an die Empfangsstelle beigelegt sind, dies geschieht in der Regel mit Hilfe quittierter Leistungsnachweise. Die Zahlung des Rechnungsbetrages erfolgt nach Erfüllung der Leistung, und soweit nichts anderes vereinbart ist, innerhalb von 7 Tagen unter Abzug eines ggf. vereinbarten Skontos oder innerhalb von 14 Tagen ohne Abzug. Die Zahlung gilt als geleistet - bei der Übergabe oder Übersendung von Zahlungsmitteln mit dem Tag der Übergabe oder Einlieferung und - bei Überweisung von einem Konto des AG mit dem Tag des Zugang des Überweisungsauftrages beim Geldinstitut des AN. Eine Abtretung der Forderungen der AN ist nur mit vorheriger Zustimmung des AG wirksam.

**5.1.15. Menetelmät**

**Puitejärjestely:**

Ei puitejärjestelyä

**Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:**

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

**5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku**

Muutoksenhakuelin: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Verstöße im Sinne von § 135 Abs. 1 GWB

(Unwirksamkeit des Vertrages) sind in einem Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen ab Kenntnis des Verstoßes, jedoch nicht später als 6 Monate nach dem Vertragsschluss geltend zu machen. Hat die Auftraggeberin die Auftragsvergabe im EU-Amtsblatt bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU (§ 135 Abs. 2 GWB). Ein Nachprüfungsverfahren ist nur bei Einhaltung nachfolgender Voraussetzungen zulässig: Verstöße gegen Vergabevorschriften, die der Bewerber im Vergabeverfahren erkannt hat, sind gegenüber der Auftraggeberin innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis über das Nachrichtenportal bei [www.eVergabe.de](http://www.eVergabe.de) zu rügen. Der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber der Auftraggeberin über das Nachrichtenportal bei [www.](http://www.)

[eVergabe.de](http://eVergabe.de) zu rügen. Die Frist beginnt mit der Kenntnis des Vergabeverstößes und endet mit Ablauf des zehnten Kalendertages, spätestens jedoch mit Ablauf der in der Bekanntmachung bzw. den Vergabeunterlagen genannten Frist zur Abgabe des Teilnahmeantrags. Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass nach Ablauf dieser Frist Vergabeverstöße, die aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht mehr gerügt werden können. Ein Nachprüfungsantrag ist binnen 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung der Auftraggeberin, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, einzureichen (§ 160 Abs. 3 GWB). Die Auftraggeberin informiert im Sinne des § 134 GWB spätestens 10 Kalendertage vor dem Vertragsschluss denjenigen bzw. diejenigen Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen über den Namen des Unternehmens, dessen Angebot angenommen werden soll, über die Gründe der vorgesehenen Nichtberücksichtigung ihres Angebots und über den frühesten Zeitpunkt des Vertragsschlusses. Die Mitteilungen erfolgen ausschließlich auf [www.eVergabe.de](http://www.eVergabe.de) an den Bieter. Mit der Abgabe des Teilnahmeantrags erklärt sich der Bieter damit einverstanden und verpflichtet sich, dass der Schriftverkehr ausschließlich über [www.eVergabe.de](http://www.eVergabe.de) erfolgt, und zwar auch in Bezug auf die Mitteilung über beabsichtigte Rechtsbehelfe seitens des Bieters. Weiterhin erklärt sich der Bieter einverstanden, dass den nichtberücksichtigten Bietern der Name des erfolgreichen Bieters mitgeteilt wird.

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: HMW Rechtsanwälte Steuerberater  
Hankinta-asiakirjoja offline-tilassa tarjota organisaatio: HMW Rechtsanwälte Steuerberater  
Muutoksenhakumenettelyjen määraajoista lisätietoja tarjota organisaatio: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

## 8. Organisaatiot

---

### 8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: HMW Rechtsanwälte Steuerberater

Rekisterinumero: DE 284554926

Postiosoite: Hauptstraße 10

Postitoimipaikka: Markkleeberg

Postinumero: 04416

Maaryhmittely (NUTS): Leipzig (DED52)

Maa: Saksa

Yhteyspiste: Rechtsanwältin Anne-Katrin Seyfarth

Sähköposti: [sekretariat@hmw-markkleeberg.de](mailto:sekretariat@hmw-markkleeberg.de)

Puhelin: +49 3413504950

Internetiosoite: <https://www.hmw-kanzlei.de>

**Tämän organisaation roolit:**

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio

Hankinta-asiakirjoja offline-tilassa tarjota organisaatio

### 8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Zweckverband Beilrode Arzberg Trinkwasserversorgung und Abwasserbeseitigung

Rekisterinumero: 239/149/00549

Postiosoite: Ernst-Thälmann-Straße 98

Postitoimipaikka: Beilrode

Postinumero: 04886

Maaryhmittely (NUTS): Nordsachsen (DED53)

Maa: Saksa

Yhteyspiste: Herr Andreas Behlke  
Sähköposti: [info@tazv-beilrode.de](mailto:info@tazv-beilrode.de)  
Puhelin: +49 (0) 3421 7732980  
Internetosoite: <https://www.tazv-beilrode.de/>  
**Tämän organisaation roolit:**  
Ostaja

#### 8.1. ORG-0003

Virallinen nimi: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig  
Rekisterinumero: DE287064009  
Postiosoite: Braustraße 2  
Postitoimipaikka: Leipzig  
Postinumero: 04107  
Maaryhmittely (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)  
Maa: Saksa  
Yhteyspiste: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig  
Sähköposti: [vergabekammer@lds.sachsen.de](mailto:vergabekammer@lds.sachsen.de)  
Puhelin: +49 3419970  
Internetosoite: <http://www.lds.sachsen.de>  
**Tämän organisaation roolit:**  
Muutoksenhakuelin  
Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio

#### 8.1. ORG-0004

Virallinen nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Rekisterinumero: 0204:994-DOEVD-83  
Postitoimipaikka: Bonn  
Postinumero: 53119  
Maaryhmittely (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Maa: Saksa  
Sähköposti: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Puhelin: +49228996100  
**Tämän organisaation roolit:**  
TED eSender

## Ilmoituksen tiedot

---

Ilmoituksen tunniste/versio: 01a0f20f-c7a9-435a-8629-f72ca1298152 - 01  
Lomakkeen tyyppi: Kilpailu  
Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä  
Ilmoituksen alatyyppe: 16  
Ilmoituksen lähetyspäivä: 30/09/2026 21:07:28 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika  
Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: saksa  
Ilmoituksen julkaisunumero: 680101-2026  
EUVL S -lehden numero: 191/2026  
Julkaisupäivä: 02/10/2026